



MEMORANDUM OF UNDERSTANDING BETWEEN ATATÜRK UNIVERSITY AND UNIVERSITAS NEGERI MALANG

Atatürk University, Erzurum, Turkey and Universitas Negeri Malang (UM), Indonesia wishing to establish cooperative relations between the two institutions through mutual assistance in the areas of education, research and the others, agree as follows:

PART I SCOPE OF THE COOPERATION

The areas of cooperation include, the subject to mutual consent, programs offered at either institution that both sides contribute to the fostering and development of the cooperative relationships between the two universities.

The assistance to be provided by each of the contracting parties will be teaching, research, exchange of faculty and students, and staff development, etc., as deemed beneficial by the two institutions.

PART II GENERAL AREAS OF COOPERATION

Assistance shall be carried out, subject to availability of funds and approval of the Rector of Atatürk University and the Programs as:

Rector of Universitas Negeri Malang through such activities or programs as:

- Joint educational, cultural, research activities;
- Exchange of faculty members for research, lectures and discussions;
- Exchange of advanced graduate and professional students for collaborative or independent research;
- Participation in seminars and academic meetings;
- Exchange of academic materials, publications, and other information;
- Special short-term academic programs;
- Semester and yearlong study abroad programs for degree-seeking students that provide academic credits and beneficial transcripts. Such programs will be designed to satisfy academic requirements at each of the participating institutions.

The terms of such mutual assistance and necessary budget for each program and activity that is implemented under the terms of this Memorandum of Understanding (MoU) shall be mutually discussed and agreed upon in writing by both parties prior to the initiation of the particular program or activity, and such program and activity shall be negotiated on an annual basis. Each university will designate a Liaison Officer to develop and coordinate specific activities or programs.

PART III FUNDING

- 1. This MoU will not give rise to any financial obligation by one Party to other.
- 2. Each Party will bear its cwn cost and expenses in relation to this MoU, unless agreed by both Parties.

PART IV EFFECT OF MEMORANDUM OF UNDERSTANDING

This MoU serves only as a record of the Parties' intentions and does not constitute or create, and is not intended to constitute or create, obligations under domestic or international law and will not give rise to any legal process and will not be deemed to constitute or create any legally binding or enforceable obligations, express or implied.

PART V INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS, RESULTS, AND PUBLICATIONS

Each party shall continue to remain the sole owner of its material contributed to any joint project. Arrangements relating to new intellectual property rights jointly created, results and rights of publication shall be agreed in writing.

PART VI SETTLEMENT OF DISPUTE

If disputes arise then with the consent of both parties such dispute shall be resolved through negotiations for the purpose of reaching a consensus which benefits both parties.

PART VII RENEWAL, TERMINATION AND AMENDMENT

- 1. This MoU shall remain in force for a period of five (5) years from the date of the last signature after the approval of authorized institutions, with the understanding that it may be terminated by either party giving a written notice of six (6) months prior to the termination. The MoU may be extended by mutual consent of the two parties.
- 2. This MoU may be amended by the exchange of letters between the two institutions, such amendments, once approved by both institutions, will become part of this MoU.

PART VIII NOTICES

All notice and other communications provided for hereunder must be writing and must be mailed by first-class, registered or certified mail, postage paid, or delivered personally, by overnight delivery service, by facsimile, or by electronic transmission with confirmation or receipt addressed as follows:

If to : Universitas Negeri Malang, Dr. Evi Eliyanah

Address : Jalan Semarang No. 5 Malang 65145

Attn to : Office of International Affairs

Telp/Fax : +62 (0) 341 551312 ext. 360/+62 (0) 341 5847459

E-mail : oia@um.ac.id/iro@um.ac.id

If to : Atatürk University

Address : Student Affairs Building Floor 2, 25030 Yakutiye/Erzurum, Turkey

Attn to : Office of International Affairs

Telp/Fax : +90-442-2313126 E-mail : oia@atauni.edu.tr

IN WITNESS WHEREOF, the parties hereto have offered their signatures:

Prof. Dr. Ömer **COMAKL**[

Rector

Atatürk University

3 (July 2019

Prof. Dr. AH. Rofiluddin

Rector

Universitas Negeri Malang

July 2019